

Dodatok k zmluve č. 17 / 2024

o nájme nebytových priestorov, uzatvorená v zmysle § 3 zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších zmien a doplnkov a ust. § 663 a nasl. Občianskeho zákonníka

Prenajímateľ: **Základná škola s materskou školou**
Česká 10
831 03 Bratislava
bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s. Bratislava
číslo účtu: IBAN SK48 5600 0000 0084 2370 3003
IČO: 31780539

zastúpený: **RNDr. Elena Moravčíková**
riaditeľka školy

Nájomca: **PRIMA jazyková škola s.r.o.**
Kazanská 5/A
821 06 Bratislava
IČO: 44368097

zastúpený: Ing. Pavol Sadák
konateľ spoločnosti

uzatvárajú túto zmluvu o nájme nebytových priestorov:

I. Predmet a účel nájmu

1. Prenajímateľ ako správca prenajíma nájomcovi podľa „Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mestskej časti Bratislava – Nové Mesto“, schválených 12.12.2023 uznesením č. 09/08 na miestnom zastupiteľstve, nebytové priestory nachádzajúce sa v objekte budovy MŠ Rešetkova 6.
2. Účelom tejto zmluvy je prenajať nájomcovi nebytové priestory – učebňu do 30 m². Nájomca bude predmetný priestor využívať na vyučovanie anglického jazyka pre deti navštevujúce materskú školu.
3. Nájomca sa zaväzuje užívať prenajaté priestory výlučne v rozsahu a na účel, uvedený a dohodnutý v článku I. bod 2 tejto zmluvy, v súlade s právnymi predpismi, ktoré sa vzťahujú na predmet nájmu.

II. Doba nájmu

1. Doba nájmu nebytového priestoru uvedeného v predmete nájmu je dojednaná v čase od 04.02. 2025 do 26.06. 2025 v dňoch: utorok od 14,30 h do 15,30 h
a štvrtok od 14,30 h do 15,30 h.

Z tejto doby nájmu je vyňaté obdobie: sviatky a školské prázdniny

Priestory sú celkovo prenajaté v roku 2025 na 38 hodín.

III. Úhrada za nájom a služby

1. Nájomné za prenajaté priestory je stanovené v zmysle „Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mestskej časti Bratislava – Nové Mesto“, schválených 12.12.2023 uznesením č. 09/08 na miestnom zastupiteľstve 10 eur / hodina (nájom vrátane energií a služieb).

Úhradu za nájomné prenajatých priestorov v mesiacoch február - jún 2025 vykoná nájomca do 28. februára 2025 na účet prenajímateľa v Prima Banke na číslo účtu: IBAN SK 48 5600 0000 0084 2370 3003 v celkovej výške 380 EUR, slovom: Tristoosemdesiat EUR.

2. Zmluvné strany sa dohodli, že ak sa nájomca dostane s platbou do omeškania, je povinný uhradiť prenajímateľovi úroky z omeškania vo výške dvojnásobku diskontnej sadzby, určenej Národnou bankou Slovenska, platnej k prvému dňu omeškania s plnením peňažného dlhu v zmysle § 3 nariadenia vlády Slovenskej republiky č. 87/1995 Z. z., ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Občianskeho zákonníka.

IV. Práva a povinnosti prenajímateľa

1. Prenajímateľ odovzdá nájomcovi nebytové priestory v stave spôsobilom na ich užívanie podľa účelu tejto zmluvy. Nájomcovi je stav priestorov známy.
2. Prenajímateľ zabezpečí dozor zamestnanca školy na zabezpečenie vstupu a výstupu z objektu.
3. Prenajímateľ je oprávnený požadovať prístup do prenajatých priestorov za účelom, či nájomca užíva nebytové priestory dohodnutým spôsobom a v súlade s účelom, uvedeným v čl. I. bod 2. tejto zmluvy.

V. Práva a povinnosti nájomcu

1. Nájomca znáša na vlastné náklady opravy, vzniknuté neprimeraným užívaním priestorov a hmotného hnutel'ného majetku nájomcom alebo osobami, ktoré sa s jeho súhlasom zdržujú v nebytových priestoroch.

2. Nájomca nebytového priestoru preberá na seba všetky povinnosti, vyplývajúce z predpisov o ochrane zdravia a bezpečnosti pri práci, ochrane majetku, predpisov hygienických, ako aj protipožiarnych. Za všetky škody, ublíženia na zdraví, ktoré vznikli nedodržaním predpisov, zodpovedá v plnom rozsahu nájomca.

3. Nájomca nie je oprávnený dať nebytové priestory alebo ich časť do nájmu, podnájmu alebo výpožičky.

4. Nájomca je povinný oznámiť prenajímateľovi každú zmenu svojej právnej subjektivity, ako aj iné skutočnosti, ktoré by mohli ovplyvniť nájomný vzťah.

5. Nájomca sa zaväzuje uzatvoriť dohodu s určeným zamestnancom školy, ktorý bude zabezpečovať povinnosti prenajímateľa.

VI.

Ukončenie nájmu a odstúpenie od zmluvy

1. Nájom sa končí uplynutím doby, na ktorú bol dohodnutý, t.j. dňom 26. jún 2025.

2. Po ukončení nájmu je nájomca povinný vrátiť prenajatý priestor v takom stave, v akom ho prevzal, s prihliadnutím na obvyklé opotrebovanie.

3. Nájomca môže písomne vypovedať zmluvu uzatvorenú na dobu určitú, ak:

- stratí spôsobilosť na vykonávanie činnosti, na ktorú si nebytový priestor prenajal,
- nebytový priestor sa stane bez zavinenia nájomcu nespôsobilým na dohodnuté užívanie,
- alebo dohodou zmluvných strán.

4. Prenajímateľ môže písomne vypovedať zmluvu, uzatvorenú na dobu určitú pred jej uplynutím iba za podmienok, uvedených v ustanoveniach § 9 ods. 2 písm. a), b), d), f), g) zákona č. 116/1990 Zb. o nájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov ak:

- a) nájomca užíva nebytový priestor v rozpore so zmluvou,
- b) nájomca o viac ako jeden mesiac mešká s platením nájomného alebo za služby, ktorých poskytovanie je spojené s nájomom,
- c) nájomca alebo osoby, ktoré s ním užívajú nebytový priestor napriek písomnému upozorneniu hrubo porušujú pokoj alebo poriadok,
- d) bolo rozhodnuté o odstránení stavby alebo o zmenách stavby, čo bráni užívať nebytový priestor,
- e) nájomca dá nebytový priestor alebo jeho časť do podnájmu.

5. Výpovedná doba je 1 mesiac a začína plynúť od prvého dňa mesiaca, nasledujúceho po doručení výpovede.

VII.

Záverečné ustanovenia

1. K zmene dohodnutých podmienok môže dôjsť len vzájomnou dohodou formou písomného dodatku, podpísaného obidvoma zmluvnými stranami, alebo pokiaľ to vyplýva zo zmien a doplnkov právnych predpisov.

Pokiaľ táto zmluva nerieši všetky práva a povinnosti zmluvných strán, riadia sa zmluvné strany ustanoveniami všeobecne záväzných platných právnych predpisov.

2. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu o nájme prečítali, porozumeli jej obsahu, nemajú námietku proti jej forme a obsahu, vyhlasujú, že ju neuzatvorili v tiesni ani za nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vo vlastnom mene podpisujú.

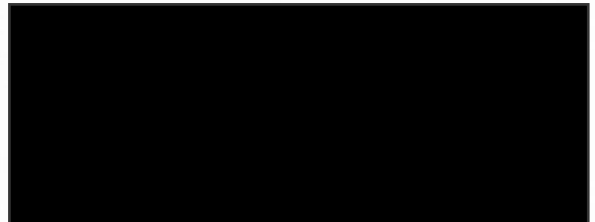
3. Zmluva je vyhotovená v 3 rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu. Po jej podpísaní každá zo zmluvných strán dostane jedno vyhotovenie a jedno vyhotovenie Miestny úrad Bratislava - Nové Mesto.

4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle školy podľa ustanovenia § 47a ods. 1 zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony v spojení s ustanovením § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Bratislava 03. 02. 2025



prenajímateľ



nájomca